

ЗАКЛЮЧЕНИЕ
коллегии палаты по патентным спорам
по результатам рассмотрения ☒ возражения ☐ заявления

Коллегия палаты по патентным спорам в порядке, установленном пунктом 3 статьи 1248 Гражданского кодекса Российской Федерации (далее – Кодекс) и Правилами подачи возражений и заявлений и их рассмотрения в Палате по патентным спорам, утвержденными приказом Роспатента от 22.04.2003 № 56, зарегистрированным в Министерстве юстиции Российской Федерации 08.05.2003 № 4520 (далее – Правила ППС), рассмотрела возражение от 08.07.2011 против предоставления правовой охраны товарному знаку по свидетельству №401140, поданное Федеральным государственным учреждением культуры и искусства «АКАДЕМИЧЕСКИЙ АНСАМБЛЬ ПЕСНИ И ПЛЯСКИ РОССИЙСКОЙ АРМИИ ИМЕНИ А.В. АЛЕКСАНДРОВА», Российская Федерация (далее – лицо, подавшее возражение), при этом установлено следующее.

Правообладателем оспариваемого знака, зарегистрированного в Государственном реестре товарных знаков и знаков обслуживания Российской Федерации (далее – Госреестр) 12.02.2010 за №401140 по заявке №2009727073/50 с приоритетом от 29.10.2009, является Региональный общественный фонд поддержки Культурного центра МВД и Академического ансамбля песни и пляски внутренних войск МВД, Москва (далее – правообладатель).

Правовая охрана товарному знаку предоставлена в отношении услуг 41 класса МКТУ, указанных в перечне свидетельства.

Согласно описанию, оспариваемый товарный знак представляет собой эмблему, содержащую меч и щит, внутри которой помещено стилизованное изображение географической карты России с изображением лиры. На щите расположена лента, содержащая надпись «ACADEMICAL ENSEMBLE IF MIA RF RED ARMY GENERAL ELISEEV» (перевод с английского языка «АКАДЕМИЧЕСКИЙ АНСАМБЛЬ ВВ МВД РФ КРАСНОЙ АРМИИ ГЕНЕРАЛА ЕЛИСЕЕВА»). С двух сторон от меча расположено стилизованное изображение флагов и колосьев.

Товарный знак зарегистрирован в белом, черном, светло-желтом, желтом, оранжевом, коричневом, светло-коричневом, красном, бордовом, синем, темно-синем, голубом, темно-голубом, светло-сером, сером, темно-сером цветовом сочетании.

В Палату по патентным спорам поступило возражение от 08.07.2011 против предоставления правовой охраны товарному знаку по свидетельству №401140, мотивированное несоответствием регистрации требованиям, установленным статьей 1478, пунктом 2 и пунктом 3 статьи 1483 Кодекса.

Доводы возражения сводятся к следующему:

- заинтересованность в признании недействительным предоставления правовой охраны товарному знаку лицом, подавшим возражение, обоснована тем, что предоставление правовой охраны товарному знаку по свидетельству № 401140 с целью его использования Ансамблем ВВ МВД РФ затрагивает правовые и финансовые интересы Ансамбля Александрова, т.к. угрожает имиджу последнего, приводит к вводу в заблуждение потребителей и потере прибыли, извлекаемой недобросовестным конкурентом из каждого своего выступления;
- на момент подачи возражения в Едином государственном реестре юридических лиц не существовало юридического лица с наименованием «Академический ансамбль песни и пляски внутренних войск МВД России», соответственно правовая охрана товарному знаку №401140 предоставлена неправомерно;
- возможно, данный творческий коллектив (Академический ансамбль внутренних войск МВД России) существует не в качестве самостоятельного юридического лица, а в качестве структурного подразделения другого юридического лица, что, однако, не устраняет нарушение требований статьи 1478 Кодекса;
- оспариваемый товарный знак содержит в себе, в том числе, такие элементы как изображение щита с мечом и расположенной на щите ленты, в связи с чем в оспариваемом товарном знаке полностью использована малая эмблема ФСБ РФ, что противоречит требованиям пункта 2 статьи 1483 Кодекса;
- кроме того, данная эмблема вводит потребителя в заблуждение: она содержит геральдические признаки того, что его владелец является структурным подразделением ФСБ России;
- словесное наименование, включенное в оспариваемый товарный знак: IF MIA RF ACADEMICAL ENSEMBLE RED ARMY GENERAL ELISEEV (в переводе

АКАДЕМИЧЕСКИЙ АНСАМБЛЬ ВВ МВД РФ КРАСНОЙ АРМИИ
ГЕНЕРАЛА ЕЛИСЕЕВА);

- смысловое значение словесного элемента «RED ARMY» определяется в совокупности с другими словесными элементами, образующими словесную часть знака, в частности, со словесным элементом «GENERAL ELISEEV»;
- ложность сведений состоит в том, что воинского звания «генерал Красной Армии» никогда не существовало.

На основании изложенного лицом, подавшим возражение, выражена просьба о признании предоставления правовой охраны товарному знаку по свидетельству №401140 недействительным полностью.

К возражению приложены копии следующих источников информации:

1. Письмо К.Е. Ворошилова к И.В. Сталину от 23 ноября 1935 года № 973.
2. История наименований ФГУ «Ансамбль Александрова» Минобороны России.
3. Статьи о концертах Ансамбля Александрова с 1948 года.
4. Афиши о концертах Ансамбля Александрова с 1937 года.
5. Письма от поклонников Ансамбля Александрова и справка о гастролях ансамбля Александрова во Франции.
6. Протокол осмотра письменного доказательства.
7. Справки УФНС России об отсутствии информации в ЕГРЮЛ.
8. Указ Президента Российской Федерации от 13.11.1999 г. № 1513.
9. Заключение Геральдического совета при Президенте Российской Федерации от 28 января 2011 года. № А 72-578.
10. Заключение Главного управления кадров Минобороны от 29 января 2011 года №173/7/3.
11. Заключение кафедры истории права юридического факультета МГУ имени М.В. Ломоносова от 10 июня 2011 года № 1038-11/115-03.
12. Заключение доктора исторических наук, профессора Российской Академии правосудия М.И. Ивашко.
13. Заключение Института военной истории ВАГШ ВС РФ от 06.06.2011 №ИВИ-200.
14. Заключение Института Российской истории РАН от 23.06.2011 № 14105-21154-30.

Также лицом, подавшим возражение, представлено:

15. Письмо от начальника отдела надзора Московской городской военной прокуратуры, полковника юстиции М. С. Лемешева.

Правообладатель, ознакомленный в установленном порядке с материалами возражения, представил отзыв, в котором выразил несогласие с изложенными в возражении доводами по следующим причинам:

- по сведениям Госреестра обладателем исключительных прав на оспариваемый товарный знак является Региональный общественный фонд поддержки Культурного центра МВД и Академического ансамбля песни и пляски внутренних войск МВД – юридическое лицо, созданное в соответствии с законодательно установленным порядком;
- лицо, подавшее возражение, не может считаться заинтересованным лицом, в подаче возражения по пункту 2 статьи 1483 Кодекса, поскольку в возражении не приведены доказательства такой заинтересованности;
- кроме того, оспариваемый товарный знак состоит из большого числа элементов, является комбинированным, цветным, композиционно насыщенным словесными и изобразительными элементами, следовательно, без проведения сравнительного анализа утверждение лица, подавшего возражение, о его сходстве с геральдической эмблемой ФСБ России (большой или малой, цветной или одноцветной) следует признать необоснованным;
- стилизованные изображения щита, меча и расположенной на щите ленты во всем мире считаются основными элементами геральдической символики, традиционно применяются без каких-либо ограничений;
- как следствие этого, такие элементы довольно часто присутствуют в товарных знаках, зарегистрированных на имя разных производителей, в т.ч. коммерческих и некоммерческих организаций, которые мирно сосуществуют без какого-либо конфликта прав их владельцев между собой;
- в символике МВД РФ в различных знаках-эмблемах, наградах и других знаках отличия прослеживается система и единый стиль использования изображения щита, меча и ленты в различных сочетаниях между собой, в том числе и в оспариваемом товарном знаке;

- выражение «ACADEMICAL ENSEMBLE IF MIA RF RED ARMY GENERAL ELISEEV» («АКАДЕМИЧЕСКИЙ АНСАМБЛЬ Внутренних Войск МВД РФ ПОД УПРАВЛЕНИЕМ ГЕНЕРАЛА ЕЛИСЕЕВА») - фразеологическое многокомпонентное сложное словосочетание, неразложимое по своему лексическому значению;
- необходимо особенно обратить внимание на тот факт, что основным элементом в товарном знаке по свидетельству №401140, правообладателем которого является Академический ансамбль песни и пляски внутренних войск МВД России, являются слова: «GENERAL ELISEEV» и именно на эти слова в первую очередь акцентирует внимание потребитель;
- таким образом, можно констатировать, что зарегистрированный товарный знак №401140 не содержит ложных сведений и не вводит российского потребителя в заблуждение относительно лица, оказывающего услуги.

Правообладателем представлены:

16. Устав Регионального общественного фонда поддержки Культурного центра МВД и Академического ансамбля песни и пляски внутренних войск МВД.
17. Свидетельство Министерства Юстиции России о регистрации общественного объединения «Региональный общественный фонд поддержки Культурного центра МВД и Академического ансамбля песни и пляски внутренних войск МВД» от 28 декабря 2001 г. №14763.
18. Свидетельство о постановке на налоговый учет юридического лица «Региональный общественный фонд поддержки Культурного центра МВД и Академического ансамбля песни и пляски внутренних войск МВД» от 04.03.2002 г.
19. Распечатка сведений, внесенных в ЕГРЮЛ, о юридическом лице «Региональный общественный фонд поддержки Культурного центра МВД и Академического ансамбля песни и пляски внутренних войск МВД».
20. Собрание законов и распоряжений от 29 августа 1930 г.
21. Собрание законов и распоряжений от 28 сентября 1925 г.
22. Организационно-правовые основы развития войск ОГПУ-НКВД Советского государства в межвоенный период (1920-е – 1941 гг.) Профессор Московской академии МВД России полковник милиции Рожнов С.Н.

23. Приказ МВД РФ № 722 от 7.11.1998 года об утверждении нагрудного знака «Почетный сотрудник МВД».

24. Приказ МВД РФ № 707 от 25.07.2002 года об утверждении нагрудного знака «200 лет МВД».

25. Эскиз ТОВАРНОГО ЗНАКА, утвержденный Главкомом ВВ МВД РФ.

26. Публикации товарных знаков №№221081, 267320, 137986 278687, 164591, 190885, 172511; 314152, 110910, 442190, 291438, 294667, 415303, 221844, 359611, 303195, 213901, 133468, 248586, 223305, 410931, 231251, 185996, 363115, 351218, 289119, 288130, 424038, 288746, 336221, 360555, №104110, 104111, 107905, 117203, 117204 118147.

27. Подборка сведений о символике федеральных органов и ведомств России.

Изучив материалы дела и заслушав участников рассмотрения возражения, Палата по патентным спорам считает доводы возражения неубедительными.

С учетом даты (29.10.2009) поступления заявки №2009727073/50 правовая база для оценки охраноспособности оспариваемого знака включает в себя упомянутый выше Кодекс и Правила составления, подачи и рассмотрения заявки на регистрацию товарного знака и знака обслуживания, утвержденные приказом Роспатента №32 от 05.03.2003, зарегистрированным Минюстом России 25.03.2003 за №4322, вступившие в силу 10.05.2003 (далее—Правила).

На основании пункта 2.3. Постановления Пленума Верховного Суда Российской Федерации и Высшего Арбитражного Суда Российской Федерации № 5/29 от 26 марта 2009 г. "О некоторых вопросах, возникших в связи с введением в действие части четвертой Гражданского кодекса Российской Федерации" при рассмотрении возражений против предоставления правовой охраны товарному знаку основания для признания недействительным предоставления правовой охраны товарному знаку, определяются, исходя из законодательства, действовавшего на момент подачи заявки на товарный знак.

Вместе с тем подлежит применению порядок рассмотрения соответствующих возражений, действующий на момент обращения за признанием недействительным предоставления правовой охраны товарному знаку.

В соответствии со статьей 1478 Кодекса обладателем исключительного права на товарный знак может быть юридическое лицо или индивидуальный предприниматель

В соответствии пунктом 2 статьи 1483 Кодекса не допускается регистрация товарных знаков, состоящих только из элементов, представляющих собой:

- 1) государственные гербы, флаги и другие государственные символы и знаки;
- 2) сокращенные или полные наименования международных и межправительственных организаций, их гербы, флаги, другие символы и знаки;
- 3) официальные контрольные, гарантийные или пробирные клейма, печати, награды и другие знаки отличия;
- 4) обозначения, сходные до степени смешения с элементами, указанными в подпунктах 1-3 настоящего пункта.

Такие элементы могут быть включены в товарный знак как неохраняемые элементы, если на это имеется согласие соответствующего компетентного органа.

В соответствии с подпунктом 1 пункта 3 статьи 1483 Кодекса не допускается государственная регистрация в качестве товарных знаков обозначений, представляющих собой или содержащих элементы, являющиеся ложными или способными ввести в заблуждение потребителя относительно товара либо его изготовителя.

Согласно пункту 2.5.1 Правил к таким обозначениям относятся, в частности, обозначения, порождающие в сознании потребителя представление об определенном качестве товара, его изготовителе или месте происхождения, которое не соответствует действительности.

Обозначение признается ложным или вводящим в заблуждение, если ложным или вводящим в заблуждение является хотя бы один из его элементов.

Оспариваемый товарный знак представляет собой эмблему, содержащую меч и щит, внутри которой помещено стилизованное изображение географической карты России с изображением лиры. На щите расположена лента, содержащая надпись «ACADEMICAL ENSEMBLE IF MIA RF RED ARMY GENERAL ELISEEV» (перевод с английского языка «АКАДЕМИЧЕСКИЙ АНСАМБЛЬ ВВ МВД РФ КРАСНОЙ АРМИИ ГЕНЕРАЛА ЕЛИСЕЕВА»). С двух сторон от меча расположено стилизованное изображение флагов и колосьев.

Анализ представленных правообладателем документов [16-19] показал, что юридическое лицо – Региональный общественный фонд поддержки Культурного центра МВД и Академического ансамбля песни и пляски внутренних войск МВД, Москва,

являющееся владельцем товарного знака по свидетельству №401140, зарегистрировано 04.09.2002 Межрайонной инспекцией МНС России №39 по г. Москве.

Таким образом, основания для вывода о том, что обладателем исключительного права на товарный знак по свидетельству №401140 является не юридическое лицо, в силу чего регистрация товарного знака противоречит требованиям статьи 1478 Кодекса, отсутствуют.

Согласно пункту 2 статьи 1513 Кодекса возражения против предоставления правовой охраны товарному могут быть поданы в палату по патентным спорам заинтересованным лицом.

В возражении от 08.07.2011 против предоставления правовой охраны товарному знаку по свидетельству №401140 в качестве оснований несоответствия товарного знака требованиям пункта 2 статьи 1483 Кодекса и пункта 3 статьи 1483 Кодекса противопоставляются права на эмблему ФСБ России, а также указывается на введение потребителя в заблуждение относительно данной эмблемы.

Сведений о принадлежности права на данный объект лицу, подавшему возражение, не представлено.

В связи с этим Федеральным государственным учреждением культуры и искусства «АКАДЕМИЧЕСКИЙ АНСАМБЛЬ ПЕСНИ И ПЛЯСКИ РОССИЙСКОЙ АРМИИ ИМЕНИ А.В. АЛЕКСАНДРОВА» не доказано, что оно является тем лицом, чьи права могут быть затронуты предоставлением правовой охраны оспариваемому товарному знаку по свидетельству №401140 по указанным выше критериям охраноспособности.

Таким образом, у Палаты по патентным спорам отсутствуют основания для вывода о том, что возражение от 08.07.2011 против предоставления правовой охраны товарному знаку по свидетельству №401140 по вышеприведенным основаниям пунктов 2 и 3 статьи 1483 Кодекса подано заинтересованным лицом, то есть лицом, обладающим правом на подачу такого возражения по этим основаниям.

При этом следует отметить, что эмблема ФСБ не является ни государственным гербом, флагом или другим государственным символом и знаком; ни сокращенным или полным наименованием международной и межправительственной организации, их гербом, флагом, другим символом и знаком, а также официальным контрольным, гарантийным или пробирным клеймом, печатью, наградой и другим знаком отличия.

Кроме того, в ведомственной символике МВД, в наградных знаках и знаках отличия неоднократно использованы изображения щита, меча и ленты в различных сочетаниях [23, 24, 27], что не позволяет сделать вывод о восприятии оспариваемого товарного знака как относящегося к ФСБ России и, как следствие, о введении потребителя в заблуждение.

Относительно доводов возражения о том, что использование правообладателем элементов «RED ARMY» и «GENERAL ELISEEV» являются ложными, следует указать следующее.

Оспариваемый товарный знак включает в себя название ансамбля, представленное на английском языке «ACADEMICAL ENSEMBLE IF MIA RF» и имя художественного руководителя Ансамбля – «GENERAL ELISEEV».

Именно эти слова в первую очередь акцентируют на себе внимание потребителя и не содержат несоответствующую действительности информацию, поэтому потребитель не будет введен в заблуждение относительно лица оказывающего услуги.

В частности словесный же элемент «RED ARMY» переводится с английского языка как «КРАСНАЯ АРМИЯ», что сторонами не оспаривается.

Вместе с тем, официальное название части Вооружённых Сил Советской России и СССР с 1918 г. по 1946 г. – это Рабоче-крестьянская Красная Армия (позднее — Советская Армия).

Следует согласиться с доводом правообладателя, что в настоящее время понятие «RED ARMY» и «Красная Армия» - это собирательный образ, к которому можно отнести все воинские подразделения, ранее и ныне стоящие на защите Отечества.

Включение в состав товарного знака фантазийного обозначения «RED ARMY» обосновано тем, что правообладатель - «АКАДЕМИЧЕСКИЙ АНСАМБЛЬ Внутренних Войск МВД РФ ПОД УПРАВЛЕНИЕМ ГЕНЕРАЛА ЕЛИСЕЕВА» - это армейский (военный) коллектив, который имеет историческое отношение к Российским Вооруженным Силам, в том числе и к Рабоче-крестьянской Красной Армии.

Таким образом, основания для вывода о несоответствии товарного знака по свидетельству №401140 требованиям пункта 3 статьи 1483 Кодекса отсутствуют.

Учитывая вышеизложенное, коллегия палаты по патентным спорам пришла к выводу:

отказать в удовлетворении возражения от 08.07.2011 и оставить в силе правовую охрану товарного знака по свидетельству №401140.